

Ülésszám: 21-2/2020.

**J E G Y Z Ő K Ö N Y V**

Készült az Ukrán Országos Önkormányzat **rendes Közgyűlésének 2020. február 28-án**

**15:30 órakor** tartott nyilvános ülésén,

**Helye:** az Ukrán Országos Önkormányzat székhelye (1065 Budapest, VI. Hajós u. 1.)

(bejárat a Paulay E. utcából)

**Jelen vannak (a mellékelt jelenléti ív szerinti 10 fő):**

1. Bernáth Viktória
2. Dr. Stefuca Viktória
3. Grexa Liliana
4. Hartyányi Jaroslava
5. Ignác Istvánné
6. Kormányos Alekszandra
7. Ladányi Sándorné
8. Sikk Józsefné
9. Szofilkánics Judit
10. Turik Oleg Vasziljevics
11. Burij Anatolij
12. Faragó Galina Nyikolajevna
13. Szabó Jaroslava

**Távol maradt:**

1. Dr. Sajtos-Zapotocsnaja Natália
2. Dr. Rucskó Viktor

**Szabó Jaroslava elnök:** Megállapítja, hogy a Közgyűlés a jelen levő 13 fő képviselő részvételével határozatképes. Tájékoztatja a Közgyűlést, hogy az ülésről jegyzőkönyv készítés céljából kép- és hangfelvétel készül, kéri a képviselők hozzájárulását.

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt jóváhagyja, hogy jegyzőkönyv készítés céljából kép - és hangfelvétel készüljön az ülésről.

**20/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, jóváhagyja, hogy jegyzőkönyv készítés céljából kép és- hangfelvétel készüljön az ülésről.**

(Szavazati arány: 12 igen szavazat, 0 ellenszavazat, 0 tartózkodás)

Dr. Stefuca Viktória megérkezett.

**Szabó Jaroslava elnök:** Az Elnök a 2020. február 28-i rendes ülésre a jegyzőkönyv vezetőnek Dr. Kóródi Irént javasolja megválasztani és kéri, nyilatkozzon a jelölés elfogadásáról. A jegyzőkönyv vezetője „elfogadom” kijelentéssel válaszol, ezután az Elnök szavazásra terjeszti a javaslatát:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy Dr. Kóródi Irént választja meg jegyzőkönyv vezetőnek.

**21/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy Dr. Kóródi Irént választja meg jegyzőkönyv vezetőnek.**

(Szavazati arány: 13 igen szavazat, 0 ellenszavazat, 0 tartózkodás)

**Szabó Jaroslava elnök:** Jegyzőkönyv hitelesítésre szeretné felkérni Sikk Józsefné képviselőt.

**22/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy Sikk Józsefnét választja meg jegyzőkönyv hitelesítőnek.**

(Szavazati arány: 12 igen szavazat, 1 ellenszavazat, 0 tartózkodás)

**Szabó Jaroslava elnök:** Javasolja, hogy a meghívóban kiküldött napirendi pontok sorrendjén módosítsanak és a 8. napirendi pont - *Előterjesztés az Ukrán Országos Önkormányzat, az Ukrán Országos Önkormányzat Hivatala és a Magyarországi Ukrán Kulturális és Dokumentációs Központ 2020. évi költségvetéséről - a PÜEB véleménye, álláspontja figyelembe vételével* – legyen az 1. napirendi pont.

**Grexa Liliána képviselő:** Nem támogatják, mert a meghívóban szereplő első napirendi pontok a 2020. január 31-i ülés napirendi pontjai voltak nagyon régen és azokat kell előbb megtárgyalni.

Ezt a javaslatot a képviselők egy része nem támogatja.

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy a meghívóban szereplő napirendi javaslatok közül a 8. napirendi pontot 1. napirendi pontként fogadja el.

**23/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy a meghívóban szereplő napirendi javaslatok közül a 8. napirendi pontot 1. napirendi pontként fogadja el.

(Szavazati arány: 5 igen szavazat, 6 ellenszavazat, 2 tartózkodás)

A Közgyűlés nem fogadta el a Napirendi pontok sorrendjének módosítását.

**Szabó Jaroslava elnök:** Javasolja, hogy a meghívóban kiküldött napirendi pontok közül vegyék ki a 10. napirendi pontot: *Előterjesztés az Ukrán Országos Önkormányzat, az Ukrán Országos Önkormányzat Hivatala és a Magyarországi Ukrán Kulturális és Dokumentációs Központ 2019. évi (MÁK által kötelezően előírt) beszámolóról - a PÜEB véleménye, álláspontja figyelembe vételével.* Mivel a gazdasági vezető tájékoztatta, hogy a MÁK a kötelezően kitöltendő űrlapokat csak néhány napja publikálta a honlapján, ezért nem volt elég ideje elkészíteni a beszámolót.

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy a 10. napirendi pontot - *Előterjesztés az Ukrán Országos Önkormányzat, az Ukrán Országos Önkormányzat Hivatala és a Magyarországi Ukrán Kulturális és Dokumentációs Központ 2019. évi (MÁK által kötelezően előírt) beszámolóról - a PÜEB véleménye, álláspontja figyelembe vételével* - kiveszik a napirendi javaslatok közül és azt nem tárgyalják.

**24/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy a 10. napirendi pontot - *Előterjesztés az Ukrán Országos Önkormányzat, az Ukrán Országos Önkormányzat Hivatala és a Magyarországi Ukrán Kulturális és Dokumentációs Központ 2019. évi (MÁK által kötelezően előírt) beszámolóról - a PÜEB véleménye, álláspontja figyelembe vételével* - kiveszik a napirendi javaslatok közül és azt nem tárgyalják.

(Szavazati arány: 13 igen szavazat, 0 ellenszavazat, 0 tartózkodás)

**Hartyányi Jaroslava képviselő:** Javasolja, hogy vegyék fel napirendi pontként a napirendbe az alábbi pontokat: **Beszámoló a Kulturális és Oktatási Bizottság javaslatairól és Tájékoztatás a Hromada újságról.** Megkérdezi a gazdasági vezetőt, hogy a költségvetésben számoltak-e a Hromada támogatással.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** Elmondja, hogy a civil szervezet soron volt a Hromada támogatás, a terv összeállításánál nem tudja figyelembe venni a tavalyi évet, mert tavaly 120 millió Ft-ja volt az UOÖ-nak ebben az évben csak 93 millió Ft-ja van, ott van 4.450.000,- Ft amiről a Közgyűlés dönt mire fordítja.

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy felveszi a napirendi javaslatok közé 1. napirendi pontként: **Beszámoló a Kulturális és Oktatási Bizottság javaslatairól, 2. napirendi pontként: Tájékoztatás a Hromada újságról** napirendi pontokat.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** Elmondja, hogy a civil szervezet soron volt a Hromada támogatás.

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy felveszi a napirendi javaslatok közé **1. napirendi pontként: Beszámoló a Kulturális és Oktatási Bizottság javaslatairól, 2. napirendi pontként: Tájékoztatás a Hromada újságról** napirendi pontokat.

**25/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy felveszi a napirendi javaslatok közé **1. napirendi pontként: Beszámoló a Kulturális és Oktatási Bizottság javaslatairól, 2. napirendi pontként: Tájékoztatás a Hromada újságról** napirendi pontokat.

(Szavazati arány: 11 igen szavazat, 0 ellenszavazat, 2 tartózkodás)

**Grexa Liliána képviselő:** Már az előző két ülésen is felhozták a magyarországi ukrán görögkatolikus egyház támogatását, részt vett a PÜEB ülésén és nem volt megnyugtató a PÜEB álláspontja ezért javasolja, hogy vegyék fel 3. napirendi pontként a napirendbe az alábbi pontot: **A magyarországi ukrán görögkatolikus egyházközösség támogatása.**

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy felveszi a napirendi javaslatok közé **3. napirendi pontként: A magyarországi ukrán görögkatolikus egyházközösség támogatása** napirendi pontot.

**26/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy felveszi a napirendi javaslatok közé **3. napirendi pontként: A magyarországi ukrán görögkatolikus egyházközösség támogatása** napirendi pontot

(Szavazati arány: 9 igen szavazat, 0 ellenszavazat, 4 tartózkodás)

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése elfogadja a Meghívóban kiküldött Napirendi pontok kiegészítését az előző határozatokkal módosítva, kiegészítve az alábbiak szerint:

Napirendi javaslat:

- 1. Beszámoló a Kulturális és Oktatási Bizottság javaslatairól.**  
Előterjesztő: Hartyányi Jaroslava OB tag.
- 2. Tájékoztatás a Hromada újságról.**  
Előterjesztő: Hartyányi Jaroslava képviselő
- 3. A magyarországi ukrán görögkatolikus egyházközösség támogatása.**  
Előterjesztő: Grexa Liliána képviselő
- 4. Az UOÖ működésének nyilvánossága kérdéseinek megtárgyalása (meghívók és jegyzőkönyvek kihelyezése weboldalra, Facebook oldal és a hozzászólások kezelése).**  
Előterjesztő: Grexa Liliána képviselő
- 5. Az ukrán parlamenti szószóló éves tájékoztatója és annak időpontja.**  
Előterjesztő: Ignác Istvánné képviselő

6. **Az UOÖ 2019-es nemzetiségi pályázataival kapcsolatos beszámoló kérése, valamint a 2020-ra benyújtott nemzetiségi pályázatokról tájékoztatás kérése.**  
Előterjesztő: Grexa Liliána képviselő
7. **Az UOÖ és a magyarországi Ukrán Nagykövetség közötti, 2019-re vonatkozó támogatási szerződés elfogadása és tájékoztatás kérése a beszámolóról, 2020-as szerződésről tájékoztatás kérése.**  
Előterjesztő: Ladányi Sándorné képviselő
8. **UOÖ éves tervének véleményezése az IMI Bizottság céljai szempontjából, valamint az ifjúsági stratégia kidolgozása és az ehhez kapcsolódó költségkeret jóváhagyása.**  
Előterjesztő: Grexa Liliána, képviselő
9. **Az új weboldallal kapcsolatos tervek átbeszélése és az ezzel kapcsolatos költségkeret megvitatása.**  
Előterjesztő: Grexa Liliána, képviselő
10. **Tájékoztatás a nemzetiségi szerkesztőségekkel való együttműködés átbeszélésének eredményeiről.**  
Előterjesztő: Turik Oleg, képviselő
11. **Előterjesztés az Ukrán Országos Önkormányzat, az Ukrán Országos Önkormányzat Hivatala és a Magyarországi Ukrán Kulturális és Dokumentációs Központ 2020. évi költségvetéséről - a PÜEB véleménye, álláspontja figyelembe vételével.**  
Előterjesztő: Horváth Andrea gazdasági vezető  
Dr. Stefuca Viktória PÜEB elnök
12. **Előterjesztés a 2020. évi programterv elfogadásáról.**  
Előterjesztő: Szabó Jaroslava elnök
13. **Előterjesztés az elnöki keret meghatározásáról. (szóbeli előterjesztés)**  
Előterjesztő: Szabó Jaroslava elnök
14. **Egyebek**

**27/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, elfogadja a 2020. február 28-i rendes ülés napirendjét az alábbiak szerint:**

**Napirendi javaslat:**

1. **Beszámoló a Kulturális és Oktatási Bizottság javaslatairól.**  
Előterjesztő: Hartyányi Jaroslava OB tag.
2. **Tájékoztatás a Hromada újságról.**  
Előterjesztő: Hartyányi Jaroslava képviselő
3. **A magyarországi ukrán görögkatolikus egyházközösség támogatása.**  
Előterjesztő: Grexa Liliána képviselő

4. **Az UOÖ működésének nyilvánossága kérdéseinek megtárgyalása (meghívók és jegyzőkönyvek kihelyezése weboldalra, Facebook oldal és a hozzászólások kezelése).**  
Előterjesztő: Grexa Liliána képviselő
5. **Az ukrán parlamenti szószóló éves tájékoztatója és annak időpontja.**  
Előterjesztő: Ignác Istvánné képviselő
6. **Az UOÖ 2019-es nemzetiségi pályázataival kapcsolatos beszámoló kérése, valamint a 2020-ra benyújtott nemzetiségi pályázatokról tájékoztatás kérése.**  
Előterjesztő: Grexa Liliána képviselő
7. **Az UOÖ és a magyarországi Ukrán Nagykövetség közötti, 2019-re vonatkozó támogatási szerződés elfogadása és tájékoztatás kérése a beszámolóról, 2020-as szerződésről tájékoztatás kérése.**  
Előterjesztő: Ladányi Sándorné képviselő
8. **UOÖ éves tervének véleményezése az IMI Bizottság céljai szempontjából, valamint az ifjúsági stratégia kidolgozása és az ehhez kapcsolódó költségkeret jóváhagyása.**  
Előterjesztő: Grexa Liliána, képviselő
9. **Az új weboldallal kapcsolatos tervek átbeszélése és az ezzel kapcsolatos költségkeret megvitatása.**  
Előterjesztő: Grexa Liliána, képviselő
10. **Tájékoztatás a nemzetiségi szerkesztőségekkel való együttműködés átbeszélésének eredményeiről.**  
Előterjesztő: Turik Oleg, képviselő
11. **Előterjesztés az Ukrán Országos Önkormányzat, az Ukrán Országos Önkormányzat Hivatala és a Magyarországi Ukrán Kulturális és Dokumentációs Központ 2020. évi költségvetéséről - a PÜEB véleménye, álláspontja figyelembe vételével.**  
Előterjesztő: Horváth Andrea gazdasági vezető  
Dr. Stefuca Viktória PÜEB elnök
12. **Előterjesztés a 2020. évi programterv elfogadásáról.**  
Előterjesztő: Szabó Jaroslava elnök
13. **Előterjesztés az elnöki keret meghatározásáról. (szóbeli előterjesztés)**  
Előterjesztő: Szabó Jaroslava elnök
14. **Egyebek**

(Szavazati arány: 9 igen szavazat, 0 ellenszavazat, 4 tartózkodás)

1. **Napirend: Beszámoló a Kulturális és Oktatási Bizottság javaslatairól.**  
Előterjesztő: Hartyányi Jaroslava OB tag.

**Hartyányi Jaroslava OB tag:** Tájékoztatja a képviselőket, hogy az OB ülésén beszéltek az iskolák képviselőivel, mindenki beszámolt az iskolák működéséről. Különböző az iskolarendszer, de ettől színesebb, mindenki megérdemli, hogy szépen működjenek ezek az iskolák. Meghallgatták miből áll össze az iskolák költségvetése, 3 iskolája van a közösségnek: Az UOÖ vasárnapi iskolája a legnagyobb, amit 1995-ben alapítottak, megvizsgálták a működési költségét és megállapították, hogy havi 248.000,- Ft-ból működik, (60 gyerek és 4 tanár/40.000,- Ft/fő + 22.000,- Ft/alkalom bérleti díj), a nyíregyházi iskola a tanárok bérére 400.000,- Ft éves támogatást kér az UOÖ-től, és az egyházi iskola (25 gyerek és 10 tanár), melynek havi működési költsége a bérleti díjakkal együtt 260.000,- Ft. A három iskola működési igénye, szükséglete egy évre (10 hónapra) összesen: 5.500.000,- Ft. Javasolja, hogy ezt vegyék figyelembe és támogassák az iskolákat a költségvetésben.

A OB eldöntötte, hogy mindhárom iskolát meg fogják látogatni egy-egy napra, várnak mindenkit szeretettel, akiket érdekel. A félreértések elkerülése végett lássák egymás munkáját. Sok gyerek van ezért az iskolákba érdemes befektetni és támogatni kell őket, ezért kapnak állami támogatást is. Az iskola és az újság a két meghatározó tartó oszlop. Alakuljon ki együttműködés az iskolák között.

## **2. Napirend: Tájékoztatás a Hromada újságról.**

Előterjesztő: Hartyányi Jaroslava képviselő

**Hartyányi Jaroslava képviselő:** Elmondja, hogy idén lesz 25 éves a Hromada folyóirat, mely az első írott ukrán újság volt, aminek már 6 éve nincs infrastruktúrája és sokáig nem kapott támogatást. Amikor indult az újság akkor nagy példányszámban jelent meg (1000), de sajnos sok megmaradt, ma már 500 példányban adják ki és el is fogy. Az újságot ingyenesen terjesztik, nem kérnek pénzt az újságért.

A tavalyi évtől a média támogatás megoszlott a Hromada és a Visznyik újságok között. Az UOÖ hozta létre a Visznyiket. A PÜEB jegyzőkönyvben arról volt szó, hogy a MUKE nem számolt el időben (január 31-ig) a 2019. évi támogatással. Tavaly emiatt felszólították őket kértek és kaptak is 1 hónap haladékot az elszámolásra. Majd azt mondták, hogy nem megfelelő formátumú táblázatban lett elszámolva. Tavaly nem töltötték már ki azt a táblázatot, de idén már kitöltötték az új táblázatot, bár nem az volt csatolva a szerződéshez, mégis kitöltötték azt. Tavaly az állam támogatta a Hromada kiadását 1,5 millió Ft-tal. A 4.450.000,- Ft támogatás is kevés az újság kiadására, ezért kéri, hogy ne vegyék el a támogatást, mert ebben a jubileumi évben ez presztizs kérdés. Kéri a Közgyűlést, hogy a tavalyi média támogatás maradjon meg, de ha a Visznyiket emelik, akkor a Hromadát is emeljék, ha csökkentik csökkentsék mindkettőt.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** A felelősséget nem tudja vállalni, mint pénzügyi ellenjegyző, mert nem tudnak együtt működni a MUKE-val. Nem írták alá a módosított szerződést, nem töltötték ki az EMMI által kért módosított táblázatot, nem utalták vissza a 2018. évi 80.000,- Ft-os maradványt, ezért azt a következő évben le kellett vonni a támogatásukból. Az elszámolási határidő január 31-e, ha addig nem számol el az egyesület, akkor 3 évig nem részesülhet támogatásban. A támogatásokkal részletesen elszámoltak, de soha nem adták le határidőben az elszámolásokat. Nyugodtan megszavazhatja a Közgyűlés a Hromada támogatást, de felelősséget nem vállal, azért ha nem

megfelelő az elszámolás és az EMMI visszafizetési a támogatást. Az elszámolás elkészítése nem a feladata.

**3. Napirend: A magyarországi ukrán görögkatolikus egyházközösség támogatása.**

Előterjesztő: Grexa Liliána képviselő

**Grexa Liliána képviselő:** Elmondja, hogy ez 3. ülés, amikor újra előhozzák a témát, 150 ember írta alá azt a kérvényt, amiben kérik, hogy az UOÖ támogassa a magyarországi ukrán görögkatolikus egyházközösséget, nagyobb eseményeit, templombérlést és így a vallásgyakorláshoz való jogát. A PÜEB-nek is elküldték az igényüket. Az egyház működéséhez 8-9 millió Ft támogatás szükséges, ebből minimum 4.800.000,- Ft szükséges az ukrán nyelvű vallásgyakorláshoz. Javasolja, hogy a magyarországi ukrán görögkatolikus egyházközösség számára, nagyobb eseményeire, templom és terembérlésre szavazzanak meg 4.8 millió Ft támogatást.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** Elmondja, hogy az önkormányzat közfeladatai közé az egyház támogatása nem tartozik ezt mondta a Kormányhivatal és a Miniszterelnökség, ha mégis olyan számlát fizetnek ki, akkor nem tudják vállalni a felelősséget.

**Grexa Liliána képviselő:** Az ukrán görögkatolikus egyház számára kérik a támogatást, nem a pap és nem más számára.

**Dr. Stefuca Viktória PÜEB elnök:** A PÜEB is megkapta ezt a javaslatot, megvizsgálták és ülésen arról döntöttek, hogy majd a Közgyűlés dönt a támogatásról. Ha a támogatás mellett döntenek, akkor a Görögkatolikus Metropóliával kössenek szerződést.

**Sikk Józsefné képviselő:** Kérdezi, hogy tavaly 3,1 millió Ft támogatást kaptak, most miért kell majdnem 2 millió Ft-tal több az egyháznak?

**Grexa Liliána képviselő:** 1.7 millió Ft-tal kérnek többet úgy, hogy a terembérlés, is benne van. Terembérlésre, templombérlésre, egyházi eseményekre kérik a támogatást.

**Hartyányi Jaroslava képviselő:** Elmondja, hogy az első két hónap bérlete már így sem lett kifizetve, a WC használatával is gond van.

**Szabó Jaroslava elnök:** Megkérdezi Demján atyát, hogy mennyi pénzt kap a görögkatolikus egyházközösség a magyar államtól?

**Turik Oleg képviselő:** Azt mondja kérdezze meg tőle az elnök asszony írásban ezt a dolgot és majd akkor válaszol rá.



**Hartyányi Jaroslava képviselő:** Javasolja kérdezzék meg a Görögkatolikus Metropóliától mennyi támogatást fog kapni az atya az államtól, mert ők még nem tudják.

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy a magyarországi ukrán görögkatolikus egyház támogatására megszavaz 4.800.000,- Ft támogatást.

**28/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy a magyarországi ukrán görögkatolikus egyház támogatására megszavaz 4.800.000,- Ft támogatást.**

(Szavazati arány: 8 igen szavazat, 1 ellenszavazat, 4 tartózkodás)

**4. Napirend: Az UOÖ működésének nyilvánossága kérdéseinek megtárgyalása (meghívók és jegyzőkönyvek kihelyezése weboldalra, Facebook oldal és a hozzászólások kezelése).**

Előterjesztő: Grexa Liliána képviselő

**Grexa Liliána képviselő:** Részben már tárgytalan ez a kérdés, ez egy decemberi ülés napirendje volt, azóta már történtek fejlődések. Kérdezi az elnököt, hogy miért fordult elő, hogy 2019. novemberében eltűnt a facebook oldal?

**Szabó Jaroslava elnök:** Törvénytelen volt a leállítása?

**Grexa Liliána képviselő:** Ha megszűnik és a képviselők nem tudnak róla legalább ilyenkor egy levelet írjanak. Azóta történtek változások, köszöni, hogy most már megint működik a honlap és a facebook oldal is és köszöni, hogy a Közgyűlés kérésének megfelelően kiteszik az ülések meghívóját a honlapra, facebookra is.

**5. Napirend: Az ukrán parlamenti szószóló éves tájékoztatója és annak időpontja.**

Előterjesztő: Ignác Istvánné képviselő

**Ignác Istvánné képviselő:** Elmondja, hogy várták mikor fog beszámolni a szószóló a munkájáról. Kéri, hogy számoljon be arról, hogy mit tett az elmúlt 2 évben az ukrán diaszpóráért, adja meg hol és mikor érhető el.

**Szuperák Brigitta ukrán parlamenti szószóló:**

A beszámolóját a következő ülésen fogja megtartani. A fogadóóráját minden hónap utolsó péntekén tartja Nyíregyházán (Ferenc krt. 41).

**Hartyányi Jaroslava képviselő:** Megkérdezi, hogy ott bérel helyiséget, ott az irodája? Kéri a nyíregyházi közösséget, hogy menjenek el a fogadóórára. Kéri, hogy az UOÖ székházában tartsa a fogadóóráját a szószóló.

**6. Napirend: Az UOÖ 2019-es nemzetiségi pályázataival kapcsolatos beszámoló kérése, valamint a 2020-ra benyújtott nemzetiségi pályázatokról tájékoztatás kérése.**

Előterjesztő: Grexa Liliána képviselő

**Grexa Liliána képviselő:** Már elkezdte a betekintést a 2018-19-es pályázatokba, de még vannak kérdései és megerősítést kér néhány tételre.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** A jövő héten tud pontos tájékoztatást adni ezekben a kérdésekben.

**Grexa Liliána képviselő:** Kéri az elnököt, hogy számoljon be a 2020. évi pályázatokról.

**Szabó Jaroslava elnök:** 2020. évben 12 pályázatot adtak be. Bernáth Viktória elnökhelyettes dolgozik együtt a pályázatíróval Ő tud pontos tájékoztatást adni.

**Grexa Liliána képviselő:** Kérdezi, hogy idén kötöttek-e pályázatíróval szerződést és kivel?

**Szabó Jaroslava elnök:** Kötöttek szerződést egy pályázatíróval.

**Grexa Liliána képviselő:** Mennyit fizettek a pályázatírásért, mert ő úgy tudja, hogy Bernáth Viktória elnökhelyettes írta meg a pályázatokat.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** Még nem fizettek a pályázatírásért, majd ha megtörténik az elszámolás. A díja a megnyert pályázat 5%-a, amit 2 részletben kell kifizetni.

**Grexa Liliána képviselő:** Javasolja, hogy a közeljövőben, ha hasonló szerződést köt az UOÖ akkor hozzák azt a Közgyűlés elé, hogy a testület jóváhagyja. Szerinte, ha nincs jóváhagyva az nem érvényes.

**Bernáth Viktória elnökhelyettes:** Elmondja, hogy Ő nem kapott pénzt a pályázatírásért és nem is kér érte pénzt. Neki, mint képviselőnek ez a kötelessége.

**Grexa Liliána képviselő:** Kéri, hogy módosítsák a pályázatírói szerződést 0 Ft-ra.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** Kérdezi, hogy akkor az elnökhelyettes asszony el is fog számolni a pályázatokkal?

**Grexa Liliána képviselő:** Gondolja, hogy a gazdasági vezető asszony majd segít neki ebben.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** Nem valószínű, mert ez a feladat nincs benne a feladat körében.

**Dr. Stefuca Viktória PÜEB elnök:** Mindenki tudja, aki már írt pályázatot, hogy minden felelősség az Önkormányzatot és elnököt terheli. Ettől kezdve minden felelősség az elnököt terheli, nem kellene közvetítők.

**7. Napirend: Az UOÖ és a magyarországi Ukrán Nagykövetség közötti, 2019-re vonatkozó támogatási szerződés elfogadása és tájékoztatás kérése a beszámolóról, 2020-as szerződésről tájékoztatás kérése.**

Előterjesztő: Ladányi Sándorné képviselő

**Ladányi Sándorné képviselő:** Elmondja, hogy betekintést kért a 2018-2019. évi Nagykövetségi szerződésekre, át is nézte az anyagot, a 2018. évi szerződést megkapta, köszöni szépen, de a 2018. évi szerződésekhez kapcsolódó számlákat nem tudta megnézni, mert azzal nem kellett elszámolni a nagykövetség felé. A 2019. évi ehhez kapcsolódó szerződéseket és számlákat is megkapta és vannak még azokkal kapcsolatban kérdései, amire várja a választ a gazdasági vezetőtől. Valamint kérdezi, hogy 2020-ban kap-e az UOÖ támogatást a nagykövetségtől?

**Szabó Jaroslava elnök:** Még nem tudja kapnak-e támogatást ebben az évben.

**Ladányi Sándorné képviselő:** Kérdezi, hogy a 2019. évi támogatás elszámolását a Közgyűlés elfogadta-e? Van-e erről szóló határozat?

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** A 2018-val nem kellett elszámolni. A 2019-vel elszámoltunk azt el is fogadta a nagykövetség, de határozat nincs róla.

**Hartyányi Jaroslava képviselő:** Érdeklődött az Ukrán Nagykövetségnél és azt mondták neki, hogy el kell számolni feléjük minden támogatással, mert ha nem az pénzmosásnak számít.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** Tőlünk nem kérték az elszámolást, nincs erről tudomáson.

**8. Napirend: UOÖ éves tervének véleményezése az IMI Bizottság céljai szempontjából, valamint az ifjúsági stratégia kidolgozása és az ehhez kapcsolódó költségkeret jóváhagyása.**

Előterjesztő: Grexa Liliána, képviselő

**Grexa Liliána, képviselő:** Úgy látta a költségvetés tervezetében, hogy az ifjúságra nem tervez az UOÖ, bár a kisebb gyerekekre, felnőttekre oda figyelnek. A 14-től 30 éves korosztályig eltűntek a fiatalok, külön köszöni a vasárnapi iskola dolgozóinak, hogy a kicsi gyerekekre (3-6 éves) is odafigyelnek. Szerinte figyelmet kell fordítani az ifjúsági korosztályra, rájuk is kellene programokat és költségvetést tervezni, ezért 1 millió Ft-ot ifjúsági célokra, 200.000,- Ft-ot kórusra és 300.000,- Ft-ot női klubra javasol megszavazni.

**Szabó Jaroslava elnök:** Hány ilyen fiatal van?

**Grexa Liliána, képviselő:** Nem tudja, mert eltűntek ezek a személyek. Lehetne nekik olyan programokat szervezni, ami érdekes számukra.

**Sikk Józsefné képviselő:** Szerinte kevés a 200.000,- Ft a kórusra, javasolja, hogy legyen 300.000,- Ft.

**Szabó Jaroslava elnök:** Kérdezi, hogy ki tartozik a kórusba?

**Bernáth Viktória elnökhelyettes:** Ő lesz a koordinátor, a kórus a szívügye, mert sok a zenész, művész a közösségben.

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy ifjúsági célokra 1.000.000,- Ft, támogatást szavaz meg.

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy kórusra 300.000,- Ft, támogatást szavaz meg.

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy női klubra 300.000,- Ft, támogatást szavaz meg.

**29/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy ifjúsági célokra 1.000.000,- Ft, támogatást szavaz meg.**

(Szavazati arány: 12 igen szavazat, 1 ellenszavazat, 0 tartózkodás)

**30/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy kórusra 300.000,- Ft, támogatást szavaz meg.**

(Szavazati arány: 12 igen szavazat, 1 ellenszavazat, 0 tartózkodás)

**31/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, hogy női klubra 300.000,- Ft, támogatást szavaz meg.**

(Szavazati arány: 13 igen szavazat, 0 ellenszavazat, 0 tartózkodás)

**9. Napirend: Az új weboldallal kapcsolatos tervek átbeszélése és az ezzel kapcsolatos költségkeret megvitatása.**

Előterjesztő: Grexa Liliána, képviselő

**Grexa Liliána képviselő:** Az IMI bizottság összeült és egyeztetett a MUKDK vezetőjével, nagyon együttműködő volt, megkaptak rögtön minden információt. Köszöni szépen az új weboldallal kapcsolatban megkapták a tájékoztatást, úgy tudja, hogy erre pályázat van, de ha mégsem nyernének pályázatot a weboldalra vonatkozóan, akkor később dönteni kell a támogatásról, mert a weboldal fejlesztése már folyamatban van.

**Hartyányi Jaroslava képviselő:** Kéri, hogy a már elhunyt korábbi képviselők nevét vegyék le a honlapról.

**10. Napirend: Tájékoztatás a nemzetiségi szerkesztőségekkel való együttműködés átbeszélésének eredményeiről.**

Előterjesztő: Turik Oleg, képviselő

**Grexa Liliána képviselő:** Elmondja, hogy a kiosztott papíron van a szerkesztőségek elérhetősége határidőkkel együtt, oda lehet jelezni, ha vmelyik önkormányzat valamilyen eseményt, beszámolót stb. meg akar jelentetni.

**11. Napirend: Előterjesztés az Ukrán Országos Önkormányzat, az Ukrán Országos Önkormányzat Hivatala és a Magyarországi Ukrán Kulturális és Dokumentációs Központ 2020. évi költségvetéséről - a PÜEB véleménye, álláspontja figyelembe vételével.**

Előterjesztő: Horváth Andrea gazdasági vezető

Dr. Stefuca Viktória PÜEB elnök

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** Elmondja az előterjesztésben foglaltakat:

Az Ukrán Országos Önkormányzat és MUKDK költségvetési támogatása 2020-ban a költségvetési törvény szerint nem változott. Ugyan ígéretet kaptak a nemzetiségi önkormányzatok arra, hogy külön miniszteri rendelet alapján bizottsági díjakra és bérekre kapnak emelést, de ez nem valósult meg a költségvetési törvényben. Ha az év folyamán megvalósul – ezzel lehet módosítani a költségvetést.

Az **Önkormányzat** 2020. évi költségvetési **bevétele** 92.900e Ft. Előző évi maradvány 2.149e Ft, melynek egy része januárban felhasználásra került az előző évről áthúzódó kiadásokra. További pályázati pénzekkel is számolunk az EMET-től, de ezeket tervezni csak a szerződés megkötésekor lehetséges. Az értékpapírból származó kamatot szintén csak jóváírásakor lehet bevenni a költségvetésbe. Így az összes bevétel 95.049e Ft

Az **Önkormányzat kiadásait** a tavalyi év beszámolójában szereplő terv és tényszámok figyelembevételével vettem számításba, mivel a teljes tényszámot nem lehetett figyelembe venni, tekintve, hogy az 120milli forint

A Hivatalnak intézményfinanszírozási kiadásként átadásra kerül 44.000e Ft.

A tiszteletdíjak a mellékelt táblázat kimutatása szerint 20.320e Ft. A Vasárnapi Iskola tanárainak tervezett megbízási díjra pályázat lett beadva, sikeres pályázat esetén ez az összeg felhasználható másra. De mindenképp tervezni kell vele, mert ha nem nyer az Önkormányzat a pályázaton az Iskolát, akkor is működtetni kell. Ennek összege 3.040e Ft. Előbbi két tétel járuléka 3.942e Ft.

Szintén ide kell tervezni a rendezvényeken a vendéglátást is. Mivel az eddigi pályázatokon jellemzően ezeket a tételeket számolta el önkormányzat, ezért ide a költségvetésből 4.000e Ft-tal terveztem, a különbözetet a pályázati pénzekből fedeznénk.

Továbbadott pénzeszközként (civil szervezetek, regionális önkormányzatok, ukrán egyetemista ösztöndíja) a tavalyi tervet megemeltem 1 millió forinttal – így 6.070e Ft

Az összes bevételből levonva a

- finanszírozási kiadást (Hivatal – 44.000e)
- személyi jellegű kifizetéseket és járulékaikat (bizottsági díjak, megbízási díjak 31.302e)
- továbbadott pénzeszközt (6.070e)

a rendelkezésre áll **13.677e Ft**

Ezt az összeget osztottam fel a dologi költségek egyes sorai között a tavalyi kiadásokat figyelembe véve. Ez az összeg nő a megnyert pályázatok, támogatások összegével, melyet azonban most nem tudunk tervezni.

Ilyen dologi költségek a rendezvények költségei (szállás, terembérlés, fellépők, rendezvényszervezés, stb.), nemzetközi kapcsolatok (Anyország), regionális kapcsolatok, ülések költségei, az Ukrán Hírnök folyóirat költségei, honlap költségei.

Javasolja, hogy kezdjék a tiszteletdíj táblázattal (3. sz. melléklet) menjenek soronként végig a táblázaton és nézzék meg a PÜEB javaslatát, hogy emeljék a tiszteletdíjakat 50%-kal valamint dönteni kell arról, hogy legyen-e Tanácsnok, szavazzanak meg neki tiszteletdíjat vagy sem.

**Szabó Jaroslava elnök:** Javasolja, hogy legyen Tanácsnok, aki foglalkozik a vidéki önkormányzatokkal és segít neki ezen a területen a munkában.

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, elfogadja, hogy legyen az UOÖ-nak Tanácsnoka.

**32/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, elfogadja, hogy legyen az UOÖ-nak Tanácsnoka.**

(Szavazati arány: 5 igen szavazat, 7 ellenszavazat, 1 tartózkodás)

**Szabó Jaroslava elnök:** Megállapítja, hogy a Közgyűlés nem fogadta el azt a határozatot, hogy legyen az UOÖ-nak Tanácsnoka.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** Grexa Liliána képviselő javaslata az volt, hogy az elnök tiszteletdíját csökkentsék le bruttó 250.000,- Ft-ra.

**Grexa Liliána képviselő:** Lenne egy módosító javaslata, hogy az elnök tisztelet díja bruttó 463.800,- Ft és kap még hozzá 67.000,- Ft adómentes költségtérítést, havonta kb.: nettó 380.000,- Ft-ot kap kézhez az elnök, ami összesen évi 7.774.000,- Ft a költségvetésből. Úgy gondolja, hogy az alelnökök is sokat dolgoznak, valamint a PÜEB elnök és a többi bizottság elnöke is sokat dolgozik. Bizonyítson az elnök is ezért javasolja, hogy csökkentsék le az elnök bérét bruttó 150.000,- Ft-ra, természetesen ne örökre. Az így kb.: 3,5 millió Ft-ot megspórolnak, ebből a pénzből pedig fordítsanak az ifjúsági célokra, a kórusra és a női klubra és az újonnan alakult önkormányzatok támogatására. Sokan dolgoznak vezető tisztségviselők az Önkormányzatban és nem indokolt, hogy ekkora különbség legyen köztük.

**Szabó Jaroslava elnök:** Elmondja, hogy 2016-ban az elnöki tiszteletdíj 347.000,- Ft volt, azóta ennyi tiszteletdíjat kapott az elnök.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** Táblázatban összesítette (lapon), hogy 10 évre visszamenőleg mennyit kapott az elnök tiszteletdíjként.

**Grexa Liliána képviselő:** Felejtsük el a múltat, legyen az önkormányzat mostantól átlátható, mindenki a munkájának megfelelő bérezést kapja, ne legyen kiemelkedő bérezés bizonyos helyeken. Mind a két alelnök nagyon sokat dolgozik. Az elnök a köz szolgálja. Kéri bocsássák szavazásra az elnöki tiszteletdíj csökkentését.

**Dr. Stefuca Viktória PÜEB elnök:** A PÜEB is megvizsgálta ezt a kérdést és látták, hogy nagyon nagyok a kiugrások, megvizsgálták Grexa Liliána csökkentésre vonatkozó javaslatát, amit a PÜEB nem fogadott el. A régi tervezetet fogadták el.

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt az elnök tiszteletdíja bruttó 150.000,- Ft legyen, a csökkentésből fennmaradó összeget pedig fordítsák ifjúsági célok, kórus, női klub, színház és az újonnan alakult ukrán nemzetiségi önkormányzatok támogatására.

**33/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt az elnök tisztelet díja bruttó 150.000,- Ft legyen, a csökkentésből fennmaradó összeget pedig fordítsák ifjúsági célok, kórus, női klub, színház és az újonnan alakult ukrán nemzetiségi önkormányzatok támogatására.**

(Szavazati arány: 8 igen szavazat, 5 ellenszavazat, 0 tartózkodás)

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** A PÜEB ülésen az is elhangzott, hogy közeledjenek a tiszteletdíjak az elnök tiszteletdíjához, ezért a PÜEB javasolta, hogy emeljék meg a tiszteletdíjakat 50%-kal.

**Hartyányi Jaroslava képviselő:** Ezt nevelésnek tartja, mert ha az elnök tiszteletdíját csökkentették, akkor nem támogatja az 50%-os és semmilyen más emelést.

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt a képviselők eddigi tiszteletdíját 50 %-kal megemeli.

**34/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt a képviselők eddigi tiszteletdíját 50 %-kal megemeli.**

(Szavazati arány: 5 igen szavazat, 8 ellenszavazat, 0 tartózkodás)

**Szabó Jaroslava elnök:** Megállapítja, hogy a Közgyűlés nem fogadta el, hogy a képviselők eddigi tiszteletdíját 50 %-kal megemeljék.

A képviselők kérésére az elnök 10 perces szünetet rendel el 17:10 órakor.

**SZÜNET**

Az ülés folytatása 17:20 órakor, a képviselők száma 12 fő, Buriij Anatolij képviselő elment az ülésről.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** Folytatja a költségvetési táblázatban foglaltak megtárgyalását soronként. Megállapítja, hogy az elnök tiszteletdíjának csökkentése miatt a megtakarítás 4.425.000,- Ft. A vasárnapi iskola 3 tanárának bérére terveztek a költségvetésben 1.500.000,- Ft-ot, de ha nyernek a pályázaton, akkor ez az összeg nem kell ide. Ha a három iskolának akarnak adni támogatást, akkor meg kell mondani, hogy hány tanárral és milyen megbízási díjakkal számoljanak, mert ezt be kell tenni ide.

**Grexa Liliána képviselő:** Javasolja, hogy ezen lépjenek túl, mert ha bejön a pályázat, akkor ezt az összeget máshova lehet tervezni.

**Dr. Stefuca Viktória PÜEB elnök:** A PÜEB kérte, hogy a Visznyik cikkírói, szerkesztői számlaképes személyek legyenek, így nem kell utánuk járulékot fizetni. Ne kelljen 1.880.000,- Ft megbízási díjat fizetni, ezt az összeget meg tudnák spórolni.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** Kérdezi, hogy akkor egyáltalán nem lesz megbízási díj, mert akkor ezt az összeget kiveszi erről a sorról.

**Grexa Liliána képviselő:** Igen vegyék ki ezt az összeget és a PÜEB kérésének megfelelően adjanak számlát a cikkírók, szerkesztők stb. Kéri, hogy a vendéglátás csökkenjen 4 millió Ft-ról 3 millió Ft-ra, mivel az elmúlt években nagyon



sok pénz ment el vendéglátásra és a pályázatokban is van betervezve vendéglátás, ezért max.:3 millió Ft kerüljön betervezésre.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** Elmondja, hogy a módosítások következtében marad 6,5 millió Ft.

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, elfogadja, hogy a 2020. évi költségvetésben az UOÖ személyi jellegű juttatásait járulékokkal együtt: képviselők tiszteletdíja 15.043.000,- Ft, egyéb munkavégzés 1.440.000- FT, egyéb személyi juttatások 3.000.000,- Ft, járulékok 2.885.000,- Ft

**35/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, elfogadja, hogy a 2020. évi költségvetésben az UOÖ személyi jellegű juttatásait járulékokkal együtt: képviselők tiszteletdíja 15.043.000,- Ft, egyéb munkavégzés 1.440.000- FT, egyéb személyi juttatások 3.000.000,- Ft, járulékok 2.885.000,- Ft**

(Szavazati arány: 12 igen szavazat, 0 ellenszavazat, 0 tartózkodás)

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** A továbbadott támogatásoknak 3 fajtája van: oktatásban résztvevők támogatása (ösztöndíj), regionális ukrán nemzetiségi önkormányzatok támogatása (1,5 millió Ft), civil szervezetek támogatása (4.8 millió Ft az ukrán a görögkatolikus egyház támogatására). Regionális ukrán nemzetiségi önkormányzatok támogatására 1.5 millió Ft-ot terveztek be, ami már magába foglalja a nyíregyházi iskola 400.000,- Ft-os támogatását.

**Hartyányi Jaroslava képviselő:** Kérdezi, hogy mennyit terveztek a Visznyik újságra? Megkérdezi, hogy az újonnan alakult ukrán nemzetiségi önkormányzatokat akarta-e támogatni a PÜEB?

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** 4.450.000,- Ft-ot terveztek a Visznyikre.

**Dr. Stefuca Viktória PÜEB elnök:** Igen akarnak.

**Hartyányi Jaroslava képviselő:** Ha jól érti a PÜEB azt javasolta, hogy az újonnan alakult regionális önkormányzatokat támogassák, erre betervezték 1,5 millió Ft-ot. Javasolja, hogy aki, (CSMUKE, MUKE) beadja a pályázatát programmal együtt és érdemes támogatni csak azt az önkormányzatot lehessen támogatni.

**Grexa Liliána képviselő:** Javasolja, hogy az oktatásban résztvevők támogatása 360.000,- Ft legyen.

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, elfogadja hogy a 2020. évi költségvetésben a tovább adott támogatások:

- az oltatásban résztvevők támogatása 360.000,- Ft
- a regionális ukrán nemzetiségi önkormányzatok támogatása 1.500.000,- Ft
- a civil szervezetek támogatása 4.450.000,- Ft Hromada támogatás és 4.800.000,- Ft magyarországi ukrán görögkatolikus egyház támogatása legyen.

**36/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt elfogadja, hogy a 2020. évi költségvetésben:**

- **az oltatásban résztvevők támogatása 360.000,- Ft**
- **a regionális ukrán nemzetiségi önkormányzatok támogatása 1.500.000,- Ft**
- **a civil szervezetek támogatása 4.450.000,- Ft Hromada támogatás és 4.800.000,- Ft magyarországi ukrán görögkatolikus egyház támogatása legyen.**

(Szavazati arány: 12 igen szavazat, 0 ellenszavazat, 0 tartózkodás)

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** Ami így megmaradt összeg azt kell felosztani a dologi kiadások között. Ezt év közben lehet módosítani. Az egyházi iskolák támogatását is be kell építeni vhoiva.

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt az egyházi iskola a dologi költségek terhére, terembérletre 1.200.000,- Ft támogatást, szakmai tevékenységet segítő szolgáltatásra 1.400.000,- Ft támogatást kap.

**37/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt az egyházi iskola a dologi költségek terhére, terembérletre 1.200.000,- Ft támogatást, szakmai tevékenységet segítő szolgáltatásra 1.400.000,- Ft támogatást kap.**

(Szavazati arány: 11 igen szavazat, 0 ellenszavazat, 1 tartózkodás)

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** A Hivatalnak intézményfinanszírozási kiadásként átadásra kerül 44.000e Ft. A **Hivatalnál** az év végi maradvány 1.184e Ft, melynek egy része januárban felhasználásra került az előző évről áthúzódó kiadásokra. Kiadásait a tavalyi év alapján terveztem be – minimális inflációs növekedést figyelembe véve. A bérek, béren kívüli juttatások (bérlet) maradt a tavalyi szinten – tekintve, hogy 2 évvel ezelőtt a Támogató az emelést kifejezetten humánerőforrás fejlesztésre adta, így ezt máshova felhasználni nem lehet.

**Ignác Istvánné képviselő:** Kérdezi, hogy ki az a független jogász?

**Dr. Stefuca Viktória PÜEB elnök:** A PÜEB javasolta a Hivatalnál, hogy legyen egy független jogász. Mivel 2014 óta jogszabályilag köztisztviselői státuszba kellene átsorolni a Hivatal dolgozóit, a hivatalvezető elmondta, hogy

az egyszerű átsorolás már nem lehetséges és a legutóbbi ONÖSZ ülésen már volt egy olyan tervezet, hogy mégsem kell átsorolni a dolgozókat, de úgy látják, hogy a bérek magasak. A PÜEB felkérte az elnököt és a hivatalvezetőt, hogy kezdjék meg a bértárgyalásokat a dolgozókkal 30 napos határidővel. Ahhoz, hogy a bértárgyalások lefolyjanak, szükség van egy független jogász megbízására, aki véleményezi és segíti az elnök és a hivatalvezető munkáját.

**Szabó Jaroslava elnök:** Elmondja, hogy kértünk jogi szakvéleményt, amit meg is kaptunk és mindenkinek kiosztanak.

**Dr. Kóródi Irén hivatalvezető:** Elmondja, hogy kértünk szakvéleményt egy független jogásztól és a Kormányhivataltól is erre vonatkozólag. A Hivatal önállóan gazdálkodó költségvetési szervezet, külön vezetővel, a munkáltatói jogokat a hivatalvezető látja el, az Önkormányzatnál pedig az elnök a munkáltató. Egyoldalúan a munkaszerződéseken nem lehet változtatni, ez vonatkozik a munkabérekre is. Nem fogja vállalni, hogy egyoldalúan, ráhatással csökkenti a béreket, mert ha ez megtörténik, akkor munkaügyi perek várhatóak a munkavállalók részéről. A PÜEB azt javasolta, hogy a munkaviszonyokat módosítsuk köztisztviselői jogviszonyra, erre két lehetőség van: régen megoldható volt, hogy az egyik nap még munkaviszonyba dolgozott a munkavállaló a másik nap pedig már köztisztviselő volt, ezt a MÁK megengedte, nem volt gond, annyi kitételrel, hogy a bére nem változhatott, mert folyamatos volt a jogviszonya. Állásfoglalást kértünk a MÁK-tól ezzel kapcsolatban és abban közölték, hogy ez a jogviszony módosítás már nem lehetséges, mert nagy volt a káosz ezzel kapcsolatban, nem tudják lekövetni kinek milyen jogviszonya van. Tehát most már úgy lehet vkit átsorolni, hogy megszüntetik a munkaviszonyát, ekkor a munkáltató mond fel és ebben az esetben a Mtv. szerint a munkáltató köteles végkielégítést fizetni a munkavállalóknak. Egyoldalú munkaviszonyt megszüntetni csak akkor lehet, ha annak alapos oka van.

**Grexa Liliána képviselő:** Az egyoldalú munkaviszony megszüntetést nem javasolja ezt a PÜEB-nek is elmondta, de közös megegyezést, bértárgyalásokat kezdjenek meg. Kéri a hivatalvezetőt, hogy kezdje meg a bértárgyalásokat a munkavállalókkal a csökkentésről, a PÜEB is ezt kérte és adott rá 30 napot a hivatalvezetőnek. Át lehet szervezni a Hivatalt, kinek lesz több feladata - kinek kevesebb ennek megfelelően kevesebb bére is és akkor kiegyenlítődnek a fizetések.

**Dr. Kóródi Irén hivatalvezető:** A feladat csökkentésben és megosztásban csak az a nehéz, hogy minden munkakörre csak egy-egy

dolgozó van, és így nehéz áttenni vkinek a feladatát másra, pl: pü.ügyintéző feladatait a gondnokra.

**Grexa Liliána képviselő:** Kéri a gazdasági vezetőt, hogy kalkulálja ki mennyi lenne a végkielégítések összege. Ha nem muszáj átlépni köztisztviselőnek, akkor azt ne erőltessék, de a munkavállaló is engedjen abból, hogy mennyiért tudna dolgozni. Sokalja, hogy a hivatalvezető bérére elmegy a költségvetésből 9,5 millió Ft, ez sok. Az elnök és a hivatalvezető is üljön le a dolgozókkal és próbáljanak olyan megoldást találni, ami neki is megfelel, nem kell, hogy felmondjanak neki vagy lecsökkentsék a bérét egyoldalúan.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** Már most el tudja mondani, hogy 8.800.000,- Ft lenne a végkielégítések összege. Megkérdezi, hogy mivel lehet érvelni egy dolgozónak, ha le akarják csökkenteni a bérét? Elmondja, hogy meglévő munkaszerződések vannak és a tavalyi tényszámok alapján lett elkészítve a javaslat.

**Bernáth Viktória elnökhelyettes:** Azt javasolja, ha most nem lehet a béreket csökkenteni, akkor vannak még egyéb juttatások pl: bérlet, akkor azt lehetne megszüntetni.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** A dolgozók havi utazási bérletet kapnak 10.500,- Ft értékben.

**Grexa Liliána képviselő:** Annak megszüntetésével évente 1.400.000,- Ft-ot lehet megspórolni.

**Dr. Stefuca Viktória PÜEB elnök:** Elmondja, hogy a PÜEB azt javasolta, hogy a képviselők is kapjanak telefon támogatást és lépjenek be az UOÖ telefon flottájába, ami kb.:2.600.000,- Ft-ba kerülne. Mivel sokszor vannak olyan ügyek, amit meg kell beszélni.

**Turik Oleg képviselő:** Nem támogatja a mobil flottába való belépését a képviselőknek.

**Hartyányi Jaroslava képviselő:** Azt javasolja, hogy a képviselők ne kapjanak telefon támogatást, ha bértárgyalásokat folytatnak a dolgozókkal, akkor a képviselők nem engedhetik meg maguknak a telefon támogatást. Ha bértárgyalásokat kezdeményeznek, akkor ne legyen minden elvéve tőlük bérlet, telefon és bércsökkentés is. Kompromisszum kell, ha esetleg nincs bérlettámogatás és telefon támogatás, akkor már nem nagyon kell a béreket csökkenteni. Vagy bércsökkentés kell vagy az egyéb juttatások elvétele, ha már az elnök bérét csökkentetté így igazságos.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** A mobilflotta szerződés nem mondható fel, csak ha lejár a 2 éves szerződés nyár elején.

**Turik Oleg képviselő:** Azt javasolja, akinek eddig volt, a dolgozóknak azoknak maradjon a telefon és a képviselőknek nem kell.

**Dr. Stefuca Viktória PÜEB elnök:** Kéri, hogy a bértárgyalásoknál vegyék figyelembe az egyéb juttatásokat.

**Grexa Liliána képviselő:** Javasolja, hogy a dolgozókkal 10-15%-os bércsökkentést próbáljon elérni az elnök és a hivatalvezető.

**Hartyányi Jaroslava képviselő:** Tárgyaljanak a dolgozókkal, hogy miről hajlandóak lemondani a bérükből. Vegyék figyelembe, hogy az elnök bérét mennyivel csökkentették.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** A PÜEB javaslatát a telefon flotta bővítésére a képviselők részére meg kell szavaztatni.

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt elfogadja, hogy a képviselők is kapjanak telefon támogatást és legyenek felvéve az UOÖ telefon flottájába.

**38/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt elfogadja, hogy a képviselők is kapjanak telefon támogatást és legyenek felvéve az UOÖ telefon flottájába.**

(Szavazati arány: 0 igen szavazat, 8 ellenszavazat, 4 tartózkodás)

**Szabó Jaroslava elnök:** Megállapítja, hogy a Közgyűlés nem fogadta el azt a határozatot, hogy a képviselők is kapjanak telefon támogatást és legyenek felvéve az UOÖ telefon flottájába.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** Elmondja, hogy a **Mukdk**-nál 23.500e Ft-ra a költségvetés támogatása. EMET pályázatokból további összegekre számítunk, de ezt a költségvetés készítésekor még nem tudjuk tervezni. Tavalyi évi maradvány 1e forint, melyet januárban felhasznált a szervezet az előző évről áthúzódó kiadásokra. Bérekre (bérletjuttatással együtt) 12.459e Ft-ot terveztem. Az Elnökkel és Intézményvezetővel történt előzetes egyeztetés alapján a 8 órában foglalkoztatott tanári felügyelő bérét a garantált bérminimumról 280e Ft/ óra terveztem, mivel bérfeszültséget okozott, hogy a 4 órás oktatási referens bére 8 órára vetítve jóval magasabb volt. A bérek járuléka 2.180e Ft. Szintén a személyi jellegű kifizetéshez kell tervezni a rendezvények vendéglátásait 1.000e Ft- Itt is tovább pályázati összegekre számítunk. Mivel a pályázati ez

évben a Vasárnapi Iskola működtetésének költségeit az Önkormányzat pályázatai között adta be, ezért oda terveztük – a tavalyival ellentétben – a tanárok megbízási díját. De ezen év közben költségvetés módosítással lehet változtatni. Az összes bevételből levonva személyi jellegű kifizetéseket **7.862e Ft maradt dologi** költségekre. Lehet, hogy arányaiban ez kevésnek tűnik a bérekhez képest, de az intézmény foglalkoztatottjainak feladata nem csak az intézmény működtetése, hanem az Önkormányzat tevékenységének segítése, rendezvényeken való aktív közreműködés. Gyakorlatilag mindkét szervezet „foglalkoztatottjai”, azonban bérük csak az intézménynél jelenik meg. A dologi kiadások tervezésénél a 2019. évi pénzforgalmi teljesítést vettem figyelembe. Remélhetőleg ezek az összegek növekedni fognak a pályázaton megnyert pénzekkel.

**Dr. Stefuca Viktória PÜEB elnök:** A PÜEB a MUKDK intézményvezetőjének is javasolta, hogy kezdje meg a bértárgyalásokat a munkavállalókkal, erre 30 napot kapott.

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt elfogadja, a MUKDK 2020. évi költségvetés tervezetét azzal a módosítással, hogy a rendezvények, vendéglátás költségét csökkentik 500.000,- Ft-tal, melyet átcsoportosítanak bármely dologi sorra.

**39/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt elfogadja, a MUKDK 2020. évi költségvetés tervezetét azzal a módosítással, hogy a rendezvények, vendéglátás költségét csökkentik 500.000,- Ft-tal, melyet átcsoportosítanak bármely dologi sorra.**

(Szavazati arány: 12 igen szavazat, 0 ellenszavazat, 0 tartózkodás)

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt elfogadja, a megszavazott módosításokkal kiegészített az UOÖ, az UOÖ Hivatala és a MUKDK 2020. évi költségvetését az 1. számú melléklet szerinti tartalommal.

**40/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt elfogadja, a megszavazott módosításokkal kiegészített az UOÖ, az UOÖ Hivatala és a MUKDK 2020. évi költségvetését az 1. számú melléklet szerinti tartalommal.**

(Szavazati arány: 12 igen szavazat, 0 ellenszavazat, 0 tartózkodás)

**Hartyányi Jaroslava képviselő:** Kérdezi, hogy hol van Dr. Rucskó Viktor képviselő? Aki már többször nem jelent meg az ülésen. Írt-e az elnök neki figyelmeztető levelet, mi lesz a következménye, ha nem jelenik meg?

**Szabó Jaroslava elnök:** Elmondja, hogy Dr. Rucskó Viktor képviselő írt egy levelet, amiben jelezte, hogy nem tud eljönni a mai ülésre. Felolvassa az emailt az elnök.

**Grexa Liliána képviselő:** Dr. Rucskó Viktor tagja a Vagyonnyilatkozatokat Vizsgáló és Ügyrendi Bizottságnak. Nem jelent már meg 5 ülésen. Nem tartottak még bizottsági ülést. A képviselő felolvassa a VVÜB SZMSZ 4. sz. melléklet b) pontjában szereplő feladatait. Tudják ezeket a feladatokat vállalni? Erre a bizottságra nincs szükség, ezért javasolja, hogy szüntessék meg, mivel a 3. tag pedig lemondott. De Sikk Józsefnének maradjon meg a feladata ugyan ezzel a tiszteletdíjjal.

**Hartyányi Jaroslava képviselő:** Elmondja, hogy két képviselőt meg kell kérni a vagyonnyilatkozatok ellenőrzésére, felügyeletére, maradjon az egyik képviselő Sikk Józsefné és még valaki lássa el vele a feladatot. Ha gondolják Ő szívesen elvállalja ezt a feladatot díjazás nélkül.

**Grexa Liliána képviselő:** Javasolja, hogy szüntessék meg a Vagyonnyilatkozatokat Vizsgáló és Ügyrendi Bizottságot és Sikk Józsefné és Hartyányi Jaroslava lássa el a vagyonnyilatkozatok ellenőrzését, úgy hogy csak Sikk Józsefné kap ezért továbbra is tiszteletdíjat, mint eddig, Hartyányi Jaroslava pedig nem kap ezért plusz tiszteletdíjat.

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt megszünteti a Vagyonnyilatkozatokat Vizsgáló és Ügyrendi Bizottságot és a továbbiakban a vagyonnyilatkozatok ellenőrzését Sikk Józsefné és Hartyányi Jaroslava látja el, azzal, hogy Sikk Józsefné továbbra is megkapja a megszavazott tiszteletdíját, Hartyányi Jaroslava pedig nem kap ezért plusz tiszteletdíjat.

**41/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt megszünteti a Vagyonnyilatkozatokat Vizsgáló és Ügyrendi Bizottságot és a továbbiakban a vagyonnyilatkozatok ellenőrzését Sikk Józsefné és Hartyányi Jaroslava látja el, azzal, hogy Sikk Józsefné továbbra is megkapja a megszavazott tiszteletdíját, Hartyányi Jaroslava pedig nem kap ezért plusz tiszteletdíjat.**

(Szavazati arány: 10 igen szavazat, 0 ellenszavazat, 2 tartózkodás)

**12. Napirend: Előterjesztés a 2020. évi programterv elfogadásáról.**

Előterjesztő: Szabó Jaroslava elnök

**Bernáth Viktória elnökhelyettes:** Ismerteti a meghívóval kiküldött 2020. évi programtervet, amit a MUKDK intézményvezetőjével együtt állítottak össze a pályázatok és egyéb javaslatok alapján. Elmondja, hogy a kiegészítést nem látta eddig: a napközis táborok, cserkész tábor, tankönyvek beszerzése, azt nem tudja ki tette bele.

Végig nézik a 2020. évi programtervet és az egyéb tevékenységeket.

**Ladányi Sándorné képviselő:** Elmondja, hogy ha negyed év után felszabadulnak pénzek a pályázatok miatt, majd lehet módosítani a programterven.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** Elmondja, hogy ha a pályázati pénzeket megkapjuk, azokat csak arra lehet használni, amire kaptuk nem lehet abból másokat támogatni.

**Hartyányi Jaroslava képviselő:** Javasolja, hogy az elnök folytasson egyeztetéseket a vidéki és kerületi önkormányzatokkal, hogy ki és milyen rendezvényt tudna átvállalni, mire adna pénzt. Úgy látja kezd alakulni az együttműködés az önkormányzatok között, legyenek közös programok.

**Grexa Liliána képviselő:** Javasolja, hogy fogadják el azokat a rendezvényeket, amelyek pályázatosak és vegyék ki a programtervből azokat, amelyek nem pályázati összegből finanszírozott rendezvények, ezek az alábbi programok:

- Április 4. – Ukrán színházi est
- Április 19. – Ukrán Húsvét
- Május 9. – Anyák napja
- Május 30. – Nemzetközi Gyermeknap, Ukrán Vasárnapi Iskola tanévzáró ünnepség
- Október 17. – „Ukrajnával a szívünkben” Országos tehetségkutató verseny
- December 19. – Mikulás ünnepség a Vasárnapi Iskolában

Az egyéb tevékenységekből megmarad:

1. Ukrán Vasárnapi Iskola működtetése.
2. Ukrán Vasárnapi Iskola tanévnyitó ünnepség (szeptember)
3. Az Ukrán Országos Önkormányzat új weboldalának elkészítése.  
Képek, videók, hírek, cikkek importálása a régi weboldalról és rendszerezése.
4. „Ukrán Női Klub” működtetése (havonta).
5. Deák Inga „Budapesti séták” c. könyv kiadása.
6. Ukrán hírlap kiadásának támogatása.
7. + Kórus támogatása

A többi egyéb tevékenységet kiveszik a 2020. évi programtervből.

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, elfogadja a módosított 2020. évi programtervet a 2. számú melléklet szerinti tartalommal.



**42/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, elfogadja a módosított 2020. évi programtervet a 2. számú melléklet szerinti tartalommal.**

(Szavazati arány: 12 igen szavazat, 0 ellenszavazat, 0 tartózkodás)

**13. Napirend: Előterjesztés az elnöki keret meghatározásáról. (szóbeli előterjesztés)**

Előterjesztő: Szabó Jaroslava elnök

**Szabó Jaroslava elnök:** Kéri, hogy a közgyűlés szavazza meg az elnöki keretet javasolja, hogy ez a keret 500.000,- Ft legyen egy évre. Amennyiben felhasználna a keretből valamennyi összeget, annak felhasználásáról utólag beszámol a közgyűlésnek.

Az elnök felteszi szavazásra az alábbi határozati javaslatot:

Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, jóváhagy 500.000,- Ft összeget az elnöki keretre.

**42/2020. (02.28.) UOÖ sz. határozat:**

**Az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlése úgy dönt, jóváhagy 500.000,- Ft összeget az elnöki keretre.**

(Szavazati arány: 12 igen szavazat, 0 ellenszavazat, 0 tartózkodás)

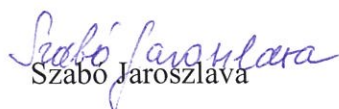
**14. Napirend: Egyebek**

**Bernáth Viktória elnökhelyettes:** Elmondja, hogy a Kultúra napja rendezvény költségeinek kifizetésekor sok problémával szembesült. Nem tudta az eljárását a kifizetéseknek.

**Horváth Andrea gazdasági vezető:** Elmondja, hogy a számviteli szabályzat előírja, hogy csak 200.000,- Ft alatti összeget lehet kifizetni a házipénztárból, ennél magasabb összeg kifizetése átutalással történik.

**Szabó Jaroslava elnök:** Berekeszti az ülést és megköszöni a részvételt.

Budapest, 2020. február 28.

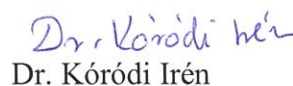
  
Szabó Jaroslava

elnök



  
Sikk Józsefné

jegyzőkönyv hitelesítő

  
Dr. Kóródi Irén

jegyzőkönyvvezető

**Mellékletek:**

- UOÖ. UOÖ Hivatala és a MUKDK elfogadott 2020. évi költségvetése
- UOÖ, MUKDK elfogadott 2020. évi Programterve
- Jelenléti ív